

## الاستثمارات العقارية والمنادق

التاريخ : 2009/9/20  
الرقم : رم/37

$$Q \cdot R = 2A + I = 2I/10 \text{ h.c.s.}$$

السادة / بورصة عمان المحترمين

?

تحية طيبة وبعد ،

نرفق لكم البيانات المالية الخاصة بشركة زهرة الأردن للاستثمارات العقارية والفنادق كما هي في 30/9/2009.

وتفضوا بقبول فائق الاحترام،“

توفيق فاخوري  
رئيس مجلس الادارة

میرزا

ببورصة طهران  
الدائرة البارزة  
الشيك  
٢٠٠٩  
٩٥٩  
١٤٩٦  
٢٣ فبراير ١٣٩٧  
مکالمه

موقع الكتروني بريد إلكتروني فاكس ماسنيف صحفة بريد

٢٠٠٩/٩/٣٠

شركة زهرة الأردن للاستثمارات العقارية والفنادق

شركة مساهمة عامة أردنية

سجل رقم - ٣١٩

ص.ب - ٤٦٤٢٠٢٢ - ت - ٤٦٤٠٧٨٣ - فاكس -  
عمان - الأردن

البيانات المالية المرحلية الدفترية للشركة كما هي في ٢٠٠٩/٩/٣٠.  
قائمة الدخل كما في ٢٠٠٩/٩/٣٠ مقارنة مع ٢٠٠٨/٩/٣٠  
المركز المالي كما في ٢٠٠٩/٩/٣٠ مقارن مع ٢٠٠٨/١٢/٣١ (٢٠٠٩/١/١)

**بيانات مرحلية دفترية فرعية خلال السنة**



تقرير مدقق الحسابات المستقل

الرقم - ٣٨٩

عمان في ١٣ / ١٠ / ٢٠٠٩

السادة رئيس واعضاء مجلس الادارة المحترمين

شركة زهرةالأردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة - عمان - الأردن

لقد قمنا بمراجعة المركز المالي المرحلي المرفق لشركة زهرةالأردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة كما هي في ٢٠٠٩/٩/٣٠ مقارنة مع ٢٠٠٨/١٢/٣١ وكل من بيان الدخل المرحلي كما في ٢٠٠٩/٩/٣٠ مقارن مع ٢٠٠٨/٩/٣٠ وبيان التدفقات وبيان التغيرات .

ان ادارة الشركة مسؤولة عن اعداد هذه البيانات المرحالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية وان مسؤوليتنا هي اصدار تقرير مراجعة حولها اعتماداً على المراجعة التي نقوم بها.

لقد قمنا براجعتنا وفقاً للمعيار الدولي حول عمليات المراجعة رقم ٢٤١٠ (مراجعة المعلومات المالية المرحالية التي يقوم بها مدقق الحسابات المستقل ) وتتضمن مراجعة القيود والبيانات و المعلومات المالية المرحالية و اجراء الاستفسارات بشكل رئيسي من المسؤولين عن الامور المالية والمحاسبية وتطبيق اجراءات تحليلية للمعلومات المالية.

ان نطاق المراجعة يكون اقل جوهرياً من نطاق التدقيق الذي يتم وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، وتبعاً لذلك فإنها لامكنا من الحصول على تأكيد يجعلنا مطعدين على جميع الامور الهامة التي يمكن تحليلها من خلال التدقيق ولذلك لا نبدي رأي تدقيق حولها.

ان هذه البيانات مجهزة من الشركة لاغراض مرحلية خاصة، وهي ليست بيانات ختامية سنوية، وإنما بيانات فرعية خلال السنة، وإن أية بيانات مالية فرعية ليست ختامية سنوية لا ينطبق عليها معايير سنوية البيانات.

استناداً الى مراجعتنا ، لم يرد الى علمنا ما يدعونا الى الاعتقاد بأن المعلومات المالية المرحالية المرفقة لا تظهر بصورة عادلة من جميع النواحي الجوهرية الموقف المالي للشركة كما هي في ٢٠٠٩/٩/٣٠ وادائها المالي وتدفقاتها النقدية للفترة المذكورة وفقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم ٣٤ والمتعلق بالتقارير المالية المرحلية .

ان مشاريع الشركة الرئيسية ، وبالتالي تنفيذها ، هي قيد المفاوضات والتراخيص اللازمة مع الغير وغير المعروف نتائجها بعد .

اسامة عبد الله الزرقا

محاسب قانوني مرخص ممارس - ١٨٠ -  
مكتب اسامه الزرقا للتدقيق

١١١

شركة زهرة الاردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة  
بيان الدخل للفترة من ١/١/٢٠٠٩ لغاية ٣٠/٩/٢٠٠٩ (بيانات فرعية خلال السنة)

	٢٠٠٩/١/١ من الى ٢٠٠٩/٩/٣٠	٢٠٠٨/١/١ من الى ٢٠٠٨/٩/٣٠	٢٠٠٧ سنة
الإيرادات:-	دينار أردني	دينار أردني	دينار أردني
إيرادات أرباح أسهم من بنك الاردن — ص ٧	٢٢٨٩٢	٢٢٨٩٢	٧٥١٤
إيرادات أرباح أسهم من شركة الدخان — ص ٧	١٥٠٠	٢٥٠٠	—
إيرادات من فوائد بنكية للشركة	١٩٠	—	١٠٤٢
مجموع الإيرادات	٢٤٥٨٢	٢٥٣٩٢	٨٥٥٦
نطاح المصروفات			
مصاريف عمومية وإدارية — ص ٧	(٣٨٥٠)	(١٥٢٤٠)	(٢٠٠٢)
ربح الفترة الحالية ٣٠/٩/٢٠٠٩	٢٠٧٣٢	١٠١٥٢	—
خسارة سنة ٢٠٠٨ السنة الثالثة	( ١٨٠ )	—	—
خسارة سنة ٢٠٠٧ السنة الثانية	( ١١٩٤٦ )	( ١١٩٤٦ )	( ١١٩٤٦ )
خسارة سنة ٢٠٠٦ السنة الاولى	( ٢٠٠٦ )	( ٢٠٠٦ )	( ٢٠٠٦ )
رصيد الخسائر المتراكمة — ص ٤	( ١١٤٠٠ )	( ٢١٨٠٠ )	( ٣١٩٥٢ )

- إن الإيضاحات المرفقة تشكل جزءاً أساسياً من هذه البيانات
- جميع المبالغ في البيانات مقربة لأقرب دينار صحيح وهي بدون فلسات
- إن المبالغ (بين قوسين) تكون مطروحة

شركة زهرة الاردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة  
بيان المركز المالي كما في ٢٠٠٩/٩/٣٠ مقارن مع ٢٠٠٨/١٢/٣١ (بيانات فرعية)

الموجودات العامـة	٢٠٠٩/٩/٣٠	٢٠٠٨/١٢/٣١
موجودات متداولة:	دينـار ارـدـني	دينـار ارـدـني
نقد لدى البنك صـفـحة ٨	١٢٠٢٧	٥٤٨
موجودات إستثمارية: صـفـحة ٨	٤١٥٥٥.	٤١٥٥٥.
استثمارات في أسهم شركات بالتكافـة صـفـحة ٨	(٦٥٢٤٧)	(٦٨٥٩٧)
الزيادة ( الانخفاض) في قيمة الاسهم صـفـحة ٨	٣٥٠٣٠٣	٣٤٦٩٥٣
المجموع العام للموجودات العامة	٤٢٧٤٦٥	٤١٢٦٣٦
<b>المطلوبات العامة وحقوق المساهمين</b>		
مطلوبات متداولة:		
ذمم دائنة على الشركة	١١٢	٩٣٦٥
ارصدة دائنة ومخصصات	٤٠٠٠	٤٠٠٠
مجموع المطلوبات المتداولة	٤١١٢	١٣٣٦٥
حقوق المساهمين:		
رأسمال الشركة المصرح والمكتتب به والمدفوع	٥٠٠٠٠	٥٠٠٠٠
٥٠٠٠٠ سهم صـفـحة ١٠	(١١٤٠٠)	(٣٢١٣٢)
يطرح الخسائر المتراكمة حتى ٢٠٠٩/٩/٣٠ صـفـحة ٣	(٦٥٢٤٧)	(٦٨٥٩٧)
يطرح التغير بالانخفاض في تكلفة الاسهم الاستثمارية ٢٠٠٩/٩/٣٠ صـفـحة ٨		—
مجموع رصيد حقوق المساهمين صـفـحة ٦	٤٢٣٣٥٣	٣٩٩٢٧١
<b>المجموع العام للمطلوبات وحقوق المساهمين</b>	٤٢٧٤٦٥	٤١٢٦٣٦

شركة زهرة الاردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة

التغيرات في بنود الميزانية بين ٢٠٠٩/٩/٣٠ و ٢٠٠٨/١٢/٣١

دinar أردني	التغيرات في الموجودات العامة بالزيادة (الانخفاض)
١١٤٧٩	في نقد لدى البنك
—	في تكفة الاستثمارات بالقيمة الدفترية
٣٣٥٠	في التغير بالفرق في القيمة العادلة للاستثمارات في المشاريع تحت التنفيذ
١٤٨٢٩	رصيد التغير بالزيادة في الموجودات العامة
	التغيرات في المطلوبات العامة وحقوق المساهمين بالزيادة(الانخفاض)
(٩٢٥٣)	في ذمم دائنة
—	في مخصصات
—	في ارصدة مستحقة
—	في رأس المال
٢٠٧٣٢	في الخسائر المتراكمة / ربح الفترة الحالية
٣٣٥٠	في التغير بالفرق في القيمة العادلة للاستثمارات
١٤٨٢٩	رصيد التغير بالزيادة في المطلوبات وحقوق المساهمين

التدفقات النقدية

دinar أردني	تدفقات من نشطة تشغيلية:-
٢٠٧٣٢	ربح الفترة
(٩٢٥٣)	ذمم دائنة
—	مخصصات
—	ارصدة مستحقة
١١٤٧٩	رصيد فرعي
٥٤٨	يضاف نقدية اول السنة
١٢٠٢٧	نقدية ٢٠٠٩/٩/٣٠

شركة زهرة الأردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة

بيان التغيرات في حقوق المساهمين بين ٢٠٠٩/٩/٣٠ و ٢٠٠٨/١٢/٣١

	المجموع الكلي	المجموع ٢٠٠٩/١١	(خسائر) متراكمة	التغير في القيمة العادلة	رأس المال
	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٠٠٩/١/١ رصيد	٣٩٩٢٧١	٣٩٩٢٧١	(٣٢١٣٢)	(٦٨٥٩٧)	٥٠٠٠٠
٢٠٠٩/١/١ رصيد التغيرات :—	٥٠٠٠٠	٥٠٠٠٠	—	—	٥٠٠٠٠
ربح الفترة ٢٠٠٩/٩/٣٠	٢٠٧٣٢	—	—	—	—
خسارة السنة ٢٠٠٨	(١٨٠)	(١٨٠)	(١٨٠)	—	—
خسارة السنة ٢٠٠٧	(١١٩٤٦)	(١١٩٤٦)	(١١٩٤٦)	—	—
خسارة السنة ٢٠٠٦	(٢٠٠٦)	(٢٠٠٦)	(٢٠٠٦)	—	—
التغير في القيمة العادلة للأسهم	(٦٥٢٤٧)	(٦٨٥٩٧)	—	(٦٨٥٩٧)	—
احتياطيات	—	—	—	—	—
٢٠٠٩/٩/٣٠ ارصدة	٤٢٣٣٥٣	٣٩٩٢٧١	(٣٢١٣٢)	(٦٨٥٩٧)	٥٠٠٠٠
صفحة ٤					

شركة زهرة الأردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة  
الإيضاحات حول البيانات والسياسات المحاسبية ٢٠٠٩/٩/٣٠

الإيرادات: ايرادات من ارباح الاسهم الاستثمارية

	الإيرادات دinar اردني	الإيرادات دinar اردني
ايراد أرباح موزعة من مساهمة الشركة في أسهم بنك الأردن عن سنة ٢٠٠٨ قبضت — سجلت في سنة ٢٠٠٩ بعد إعلانها وتوزيعها	٢٢٨٩٢	٢٢٨٩٢
ايراد أرباح موزعة من مساهمة الشركة في شركة الاقبال عن سنة ٢٠٠٨ قبضت وسجلت في سنة ٢٠٠٩ بعد إعلانها وتوزيعها	١٥٠٠	٢٥٠٠
<b>مجمـوع الإـيرـادات</b>	<b>٢٤٣٩٢</b>	<b>٢٥٣٩٢</b>
ص ٣		

المصاريف العمومية والإدارية

المصروفات وهي عبارة عن تسعه شهور فقط :	من ٢٠٠٩/١/١ إلى ٢٠٠٩/٩/٣٠	من ٢٠٠٨/١/١ إلى ٢٠٠٨/٩/٣٠
	دinar	دinar
رواتب موظفين	—	٦٠٩٣
أتعاب محاماة واستشارات قانونية	—	٢٦٦٧
مصاريف سفريات	—	—
اشتراك هيئة الأوراق المالية	١٥٠٠	١٥٠٠
صيانة أجهزة	—	١٠٦٧
مصاريف أتعاب التدقيق	—	—
دعائية وإعلان ونشر	٤٨٢	٦٠٣
مصاريف رسوم ورخص	١١٧٢	١١٥٥
صيانة عامة للمكاتب	—	٦٤٢
مصاريف إتصالات	٣٣٧	١٩
محروقات تدفئة	—	٣٢٠
مصاريف كمبيوتر	—	—
قرطاسية ومطبوعات	—	٦٦١
مصاريف ضيافة ونظافة	١٩٧	٢١٤
مصاريف نثرية متفرقة	١٠٠	٢٤٧
مصاريف وعمولات بنكية	١٢	٢
<b>مجموع المصاريف الإدارية</b>	<b>٣٨٥٠</b>	<b>١٥٢٤٠</b>
ص ٣		

شركة زهرة الأردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة  
الإيضاحات حول البيانات والسياسات المحاسبية ٢٠٠٩/٩/٣٠

نقد لدى البنك - ١٢٠٢٧ دينار

- يمثل هذا البند رصيد حساب للشركة لدى البنك كما في ٢٠٠٩/٩/٣٠
- إن معظم الأدوات المالية الظاهرة في الميزانية غير خاضعة لمخاطر أسعار الفوائد باستثناء النقد لدى البنك، فإن أثر مخاطر أسعار الفوائد غير جوهري على البيانات، وتحتفظ الشركة بالأرصدة النقدية لدى مؤسسات مصرافية عليها رقابة من جهات متعددة.

**الموجودات الاستثمارية**  
**استثمارات طويلة الأمد في اسهم شركات مساهمة عامة اردنية**  
**تتألف مما يلي:**

اسم الشركة	عدد الاسهم	التكلفة	سعر السوق	الفروقات
بنك الاردن	١٥٢٦١٥	٤٠٢٣٨٢	٣٣٥٧٥٣	٦٦٦٢٩ (١٣٨٢)
الاقبال للاستثمار	٥٠٠٠	١٣١٦٨	١٤٥٥٠	
<b>المجموع</b>	<b>—</b>	<b>٤١٠٠٠.</b>	<b>٣٥٠٣٠٣</b>	<b>(٦٥٢٤٧)</b>

٢٠٠٩/٩/٣٠	٤١٥٥٥	٣٥٠٣٠٣ (٦٥٢٤٧)
تكاليف الاصناف الدفترية	٤١٠٠٠.	
سعر السوق / القيمة الحالية العادلة في ٢٠٠٩/٩/٣٠		
الهبوط في اسعار الاصناف كما هي في ٢٠٠٩/٩/٣٠		

**القيمة العادلة** - إن أسعار الإغلاق بتاريخ البيانات المالية في أسواق نشطة تمثل القيمة العادلة للموجودات المالية التي لها أسعار سوقية.

- ويظهر التغير في القيمة في بند مستقل في الميزانية في الموجودات وفي حقوق الملكية المخاطر - تنتج مخاطر أسعار الأسهم، عن التغير في القيمة العادلة للاستثمارات في الأسهم.
- ـ أن جميع استثمارات الأسهم الحالية التي تمتلكها الشركة مدرجة في بورصة عمان
- ـ ان الاسعار السوقية في قيمة الاصناف ليست ثابتة وقابلة للتغير لاحقاً بالزيادة والانخفاض (بورصة).

**الربط** : ان اسهم الشركة في شركة اقبال مربوطة لقاء عضوية مجلس ادارة اقبال

**الاسهم** : يتم تسجيل ارباح الاصناف عند تحقيقها الفعلي

شركة زهرة الأردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة  
الإيضاحات حول البيانات والسياسات المحاسبية ٢٠٠٩/٩/٣٠

المدفوعات على حساب مشاريع رأسمالية استثمارية عقارية للشركة  
يتالف هذا البند مما يلى :

	٢٠٠٩/٩/٣٠ دينار	٢٠٠٨ دينار	٢٠٠٧ دينار	٢٠٠٦ دينار
دراسة الجدوى الإقتصادية	٢٧٨٤٠	٢٧٨٤٠	٢٧٨٤٠	٢٧٨٤٠
فحوصات التربة	١٤٣٦٩	١٤٣٦٩	١٤٣٦٩	١٤٣٦٩
محاماة واستشارات	١٠٤٠٠	١٠٤٠٠	١٠٤٠٠	١٠٤٠٠
مخططات طوبغرافية	٩٠٠	٩٠٠	٩٠٠	٩٠٠
مصاريف سفريات	٢٥٢٦	٢٥٢٦	٢٥٢٦	٢٥٢٦
مصاريف خباء	١٠٠	١٠٠	١٠٠	١٠٠
<b>المجموع</b>	<b>٦٥١٣٥</b>	<b>٦٥١٣٥</b>	<b>٦٥١٣٥</b>	<b>٦٥١٣٥</b>

— من اهداف الشركة وغاياتها ، انشاء واقامة برجين على قطعة ارض في الدوار الخامس في عمان ، بارتفاع ٣٠ طابقاً لكل برج ، ولكن ما زالت المباحثات جارية مع امانة عمان الكبرى وغيرها ، لتحقيق هذا الموضوع ،

— وحتى الان ، فان المشروع وتنفيذ قيد المفاوضات والتراخيص الازمة وغير المعروف نتائجها بعد .

شركة زهرة الاردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة  
الإيضاحات حول البيانات والسياسات المحاسبية ٢٠٠٩/٩/٣٠

رأس المال

— كان قد تم تسجيل الشركة لدى دائرة مراقبة الشركات في وزارة الصناعة والتجارة كشركة مساهمة عامة اردنية في ٢٠٠٦/٣/٢ تحت الرقم ٣٨٩، برأس مال مقداره نصف مليون دينار / سهم.

— وصدرت عنها اول بيانات مالية لسنة ٢٠٠٦ ثم بيانات سنة ٢٠٠٧، ثم بيانات سنة ٢٠٠٨  
— وقد تألف رأس المال كما يلي:-

٣٧٥٠٠ سهم / دينار — مؤسسي الشركة  
١٢٥٠٠ سهم / دينار — مكتبي العرض العام

٥٠٠٠ سهم — رأس المال المسدد

الهيئة العامة التأسيسيّة ، تأسست الشركة في ٢٠٠٦/٣/٢  
واستمرت خطوات واجراءات تأسيس الشركة حتى ٢٠٠٦/٨/٢٢  
حيث انعقدت الهيئة العامة الاولى لمساهمي الشركة في ٢٠٠٦/٨/٢٢  
وقررت هذه الهيئة في اجتماعها القانوني المذكور الموافقة على تقرير لجنة المؤسسين  
ومصاريف التأسيس لغاية ٢٠٠٦/١٢/٣١ التي بلغت ٢٥٧٥٩ دينار،  
وتم انتخاب مجلس الادارة الاول لمدة اربع سنوات ،  
وقررت الهيئة العامة الموافقة على اعلان تأسيس الشركة.

حق الشروع بالعمل

بموجب كتاب مراقب الشركات رقم م ش ١٩٢٧١/٣٨٩/١ في ٢٠٠٦/٨/٢٨ حصلت الشركة على حق الشروع بعملها.

مجلس ادارة الشركة المنتخب في ٢٠٠٦/٨/٢٢ لمدة اربع سنوات :-

السيد توفيق شاكر فاخوري — رئيس مجلس الادارة

السيد وليد توفيق فاخوري — نائب الرئيس

السيدة نعمت ذيب العجم — عضو مجلس

البيانات المالية لسنة ٢٠٠٦/١٢/٣١ و٢٠٠٧/١٢/٣١ و٢٠٠٨/١٢/٣١

عقدت الهيئة العامة العادية السنوية لمساهمي الشركة اجتماعها السنوي في ٢٠٠٧/٣/٢٥

وتم المصادقة على البيانات المالية كما هي لسنة ٢٠٠٦/١٢/٣١

— كما عقدت الهيئة العامة العادية السنوية اجتماعها في ٢٠٠٨/٤/١٣ وصادقت على بيانات ٢٠٠٧

— كما عقدت الهيئة العامة العادية السنوية اجتماعها في ٢٠٠٩/٢/٢٢ وصادقت على بيانات ٢٠٠٨

**شركة زهرة الاردن للاستثمارات العقارية والفنادق المساهمة العامة  
الايضاحات حول البيانات والسياسات المحاسبية لسنة ٢٠٠٩/٩/٣٠**

---

**ايضاح عام ومعلومات عامة**

— تم إعداد هذه البيانات المالية من الشركة ، وتم إقرارها من مجلس إدارة الشركة ، وهي بيانات فرعية اعدتها الشركة وفقاً لمتطلبات قانونية وادارية

---

— تم إعداد البيانات المالية للشركة وفقاً للمعايير المحاسبية الدولية

— تم إعداد البيانات المالية وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية ، باستثناء الموجودات المالية (الاستثمارات) المحافظ بها حيث ظهرت بالقيمة العادلة ————— ← صفحة ٨

---

**عملة الدينار ..**

ان عملة الدينار الاردني هو عملة اظهار البيانات المالية والذي يمثل العملة الرئيسية للشركة

---

**المخصصات :—**

يتم الاعتراف بالمخصصات عندما يكون على الشركة التزامات معروفة ومحددة بتاريخ الميزانية ناشئة عن أحداث حصلت وان تسديد هذه الالتزامات محتمل ويمكن قياس قيمتها بشكل يعتمد عليه .

---

**مخصص ضريبة الدخل :**

تحسب الشركة مصاريف الضرائب المستحقة ، على اساس الارباح الخاضعة للضريبة . وتختلف الارباح الخاضعة عن الارباح ونتائج الاعمال المعلنة في البيانات المالية ، لأن الارباح ونتائج الاعمال المعلنة تشمل ايرادات غير خاضعة او مصاريف غير مقبولة ضريبياً ، كما ان المحاسبة الضريبية تختلف في احتسابها عن المحاسبة المالية .

---

**تحقق الإيراد والاعتراف بالمصروف :—**

— يتم تحقق الإيرادات والاعتراف بالمصاريف على أساس الاستحقاق .  
— يتم الاعتراف بأرباح اسهم الشركات عند تتحققها او قبضها .

---